

## PLIEGO DE ABSOLUCIÓN DE CONSULTAS Y OBSERVACIONES

Entidad convocante :	BANCO CENTRAL DE RESERVA DEL PERÚ
Nomenclatura :	LP-SM-1-2025-BCRPLIM-1
Nro. de convocatoria :	1
Objeto de contratación :	Bien
Descripción del objeto :	Adquisición de repuestos de la marca Kusters Enginnering o equivalente para el sistema de destrucción de billetes del Departamento de Procesamiento Numerario

Ruc/código :	99000004622	Fecha de envío :	24/02/2025
Nombre o Razón social :	KUSTERS ENGINEERING B.V.	Hora de envío :	15:47:29

**Consulta:** Nro. 1

**Consulta/Observación:**

Si los contratos presentados para la Experiencia del postor, estando en idioma castellano, son contratos de ventas a empresas extranjeras (privadas), confirmar si es necesario que estos contratos y sus respectivos certificados de prestación deben ser apostillados o legalizados, o se pueden presentar como copia simple.

**Acápite de las bases :** Sección: Específico      **Numeral:** 3.2      **Literal:** A      **Página:** 22

**Artículo y norma que se vulnera (En el caso de Observaciones):**

**Análisis respecto de la consulta u observación:**

"En el numeral 1,7 de la Sección General de las bases se indica: ""Las ofertas se presentan conforme lo establecido en el artículo 59 del Reglamento"". Se precisa que dicho artículo prescribe respecto al idioma de la documentacion y otras formalidades:

59,1 Los documentos que acompañan a las expresiones de interés, las ofertas y cotizaciones, según corresponda, se presentan en idioma español. Cuando los documentos no figuren en idioma español, se presenta la respectiva traducción por traductor público juramentado o traductor colegiado certificado, según corresponda, salvo el caso de la información técnica complementaria contenida en folletos, instructivos, catálogos o similares, que puede ser presentada en el idioma original. El postor es responsable de la exactitud y veracidad de dichos documentos."

**Precisión de aquello que se incorporará en las bases a integrarse, de corresponder:**

null

Entidad convocante : BANCO CENTRAL DE RESERVA DEL PERÚ

Nomenclatura : LP-SM-1-2025-BCRPLIM-1

Nro. de convocatoria : 1

Objeto de contratación : Bien

Descripción del objeto : Adquisición de repuestos de la marca Kusters Enginnering o equivalente para el sistema de destrucción de billetes del Departamento de Procesamiento Numerario

Ruc/código :	99000004622	Fecha de envío :	24/02/2025
Nombre o Razón social :	KUSTERS ENGINEERING B.V.	Hora de envío :	15:50:36

Consulta: Nro. 2

Consulta/Observación:

¿El documento VIGENCIA DE PODER DEL REPRESENTANTE LEGAL deberá tener una fecha mínima de ser emitido antes de la presentación de ofertas?

Acápite de las bases : Sección: Especifico Numeral: 2.2.1.1 Literal: b Página: 15

Artículo y norma que se vulnera (En el caso de Observaciones):

Análisis respecto de la consulta u observación:

En las bases no se requiere ni se exige un período de antigüedad máximo o fecha mínima de emisión del documento vigencia de poder del representante legal por lo que se validará sin importar dicha fecha, siempre y cuando contenga las facultades que acrediten al representante legal, apoderado o mandatario designado para tal efecto.

Precisión de aquello que se incorporará en las bases a integrarse, de corresponder:

null